



Συμβούλιο
της Ευρωπαϊκής Ένωσης

Βρυξέλλες, 15 Μαρτίου 2023
(OR. en)

7032/23

LIMITE

CORLX 275
CFSP/PESC 378
RELEX 299
MOG 41
COHOM 66
FIN 277

ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΚΑΙ ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ

Θέμα: ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 359/2011 για περιοριστικά μέτρα κατά ορισμένων προσώπων, οντοτήτων και φορέων λόγω της κατάστασης στο Ιράν

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2023/... ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της ...

για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 359/2011
για περιοριστικά μέτρα κατά ορισμένων προσώπων, οντοτήτων και φορέων
λόγω της κατάστασης στο Ιράν

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 359/2011 του Συμβουλίου, της 12ης Απριλίου 2011, για περιοριστικά μέτρα κατά ορισμένων προσώπων, οντοτήτων και φορέων λόγω της κατάστασης στο Ιράν¹, και ιδίως το άρθρο 12 παράγραφος 1,

Έχοντας υπόψη την πρόταση του Υπατου Εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας,

¹ EE L 100 της 14.4.2011, σ. 1.

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Στις 12 Απριλίου 2011, το Συμβούλιο εξέδωσε τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 359/2011.
- (2) Στις 25 Σεπτεμβρίου 2022, ο Υπάτος Εκπρόσωπος της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας εξέδωσε δήλωση εξ ονόματος της Ένωσης, με την οποία αποδοκιμάζεται η εκτεταμένη και δυσανάλογη χρήση βίας από τις ιρανικές δυνάμεις ασφαλείας κατά μη βίαιων διαδηλωτών, σημειώνοντας ότι είχε ως αποτέλεσμα την απώλεια ζωών, καθώς και πολλούς τραυματισμούς. Στη δήλωση αναφέρεται επίσης ρητά ότι οι υπεύθυνοι για τη δολοφονία της Mahsa Amini πρέπει να λογοδοτήσουν, ενώ καλούνται οι ιρανικές αρχές να διασφαλίσουν τη διενέργεια διαφανών και αξιόπιστων ερευνών για την αποσαφήνιση του αριθμού των θανάτων και των συλλήψεων, να απελευθερώσουν όλους τους μη βίαιους διαδηλωτές και να τηρήσουν τη νόμιμη διαδικασία για όλους τους κρατούμενους. Επιπλέον, στη δήλωση τονίζεται ότι η απόφαση του Ιράν να περιορίσει αυστηρά την πρόσβαση στο διαδίκτυο και να εμποδίσει την είσοδο στις πλατφόρμες άμεσης ανταλλαγής μηνυμάτων συνιστά κατάφωρη παραβίαση της ελευθερίας της έκφρασης. Τέλος, στη δήλωση αναφέρεται ότι η Ένωση θα εξετάσει όλες τις επιλογές που έχει στη διάθεσή της, προκειμένου να διερευνηθεί η δολοφονία της Mahsa Amini και να εξεταστεί ο τρόπος με τον οποίο αντέδρασαν οι ιρανικές δυνάμεις ασφαλείας στις διαδηλώσεις που ακολούθησαν.

- (3) Στο πλαίσιο αυτό και σύμφωνα με τη δέσμευση της Ένωσης να αντιμετωπίζει όλα τα ζητήματα που εγείρουν ανησυχία αναφορικά με το Ιράν, συμπεριλαμβανομένης της κατάστασης των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, όπως επιβεβαιώνεται στα συμπεράσματα του Συμβουλίου της 12ης Δεκεμβρίου 2022, οκτώ πρόσωπα και μία οντότητα θα πρέπει να συμπεριληφθούν στον κατάλογο των φυσικών και νομικών προσώπων, οντοτήτων και φορέων που υπόκεινται σε περιοριστικά μέτρα ο οποίος παρατίθεται στο παράρτημα του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 359/2011.
- (4) Επομένως, ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 359/2011 θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Το παράρτημα I του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 359/2011 τροποποιείται σύμφωνα με το παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την ημερομηνία δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

...

Για το Συμβούλιο

Ο/Η Πρόεδρος

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Τα πρόσωπα και η οντότητα που ακολουθούν προστίθενται στον κατάλογο των φυσικών και νομικών προσώπων, οντοτήτων και φορέων που παρατίθεται στο παράρτημα Ι του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 359/2011:

Πρόσωπα

	Ονοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία	Λόγοι	Ημερομηνία καταχώρισης
«206.	KHOSROU PANAH Abdol Hossein عبدالحسين خسرو پناه γνωστός και ως KHOSROW PANAH Abdul Hossein· KHOSROPANAH Abdolhossein	ΗΜΕΡ/ΝΙΑ ΓΕΝ.: 21.3.1966 ΤΟΠΟΣ ΓΕΝ.: Dezful (Ιράν) Ιθαγένεια: Ιρανική Φύλο: Άρρεν Ιδιότητα: πρόεδρος και γραμματέας του Ανώτατου Συμβουλίου για την Πολιτιστική Επανάσταση Συνδεδεμένη οντότητα: Ανώτατο Συμβούλιο για την Πολιτιστική Επανάσταση	Ο Abdol Hossein Khosrou Panah είναι συντηρητικός κληρικός και διατελεί πρόεδρος και γραμματέας του Ανώτατου Συμβουλίου για την Πολιτιστική Επανάσταση από τον Ιανουάριο του 2023. Το Ανώτατο Συμβούλιο για την Πολιτιστική Επανάσταση προώθησε διάφορα έργα που υπονομεύουν την ελευθερία των κοριτσιών και των γυναικών θέτοντας όρια όσον αφορά την ένδυση και την εκπαίδευσή τους. Οι νόμοι του έχουν επίσης εισαγάγει διακρίσεις εις βάρος μειονοτήτων, όπως οι Μπαχάι. Αποτελεί μέσο προώθησης των πολιτικών και των ισλαμιστικών απόψεων του σημερινού καθεστώτος. Συνεπώς, υπό την ιδιότητά του ως προέδρου και γραμματέα του Ανώτατου Συμβουλίου για την Πολιτιστική Επανάσταση, ο Khosrou Panah είναι υπεύθυνος για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.	+

+ ΕΕ: να εισαχθεί η ημερομηνία δημοσίευσης του παρόντος κανονισμού.

	Ονοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία	Λόγοι	Ημερομηνία καταχώρισης
207.	ALAM-AL HODA Ahmad احمد علم الهدى	HMEP/NIA GEN.: 31.8.1944 ΤΟΠΟΣ GEN.: Mashhad (Ιράν) Ιθαγένεια: Ιρανική Φύλο: Άρρεν Ιδιότητα: ιμάμης της προσευχής της Παρασκευής στη Mashhad και εκπρόσωπος της επαρχίας Khorasan Razavi στη Συνέλευση των Εμπειρογνομόνων	Ο Ahmad Alam-Al Hoda είναι ο ιμάμης της προσευχής της Παρασκευής στη Mashhad και εκπρόσωπος της επαρχίας Khorasan Razavi στη Συνέλευση των Εμπειρογνομόνων. Στις ομιλίες του και στα μέσα ενημέρωσης συμμετέχει στη διάδοση μίσους κατά των γυναικών, των διαδηλωτών και των θρησκευτικών μειονοτήτων. Ως εκ τούτου, ο Alam-Al Hoda είναι υπεύθυνος για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.	+

+ ΕΕ: να εισαχθεί η ημερομηνία δημοσίευσης του παρόντος κανονισμού.

	Ονοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία	Λόγοι	Ημερομηνία καταχώρισης
208.	RASTINEH Ahmad احمد راستينه	ΗΜΕΡ/ΝΙΑ ΓΕΝ.: 1980 ΤΟΠΟΣ ΓΕΝ.: επαρχία Bakhtiari (Ιράν) Ιθαγένεια: Ιρανική Φύλο: Άρρεν Ιδιότητα: μέλος του Κοινοβουλίου και εκπρόσωπος της πολιτιστικής επιτροπής του Κοινοβουλίου.	Ο Ahmad Rastineh είναι μέλος του Ιρανικού Κοινοβουλίου (Madjles) και εκπρόσωπος της πολιτιστικής επιτροπής του. Η πολιτιστική επιτροπή έχει τον εποπτικό ρόλο να ελέγχει και να επιβλέπει τους θεσμούς που είναι αρμόδιοι να «προωθούν την κουλτούρα της αγνότητας και του χιτζάμπ». Ο Rastineh προωθεί μια σκληροπυρηνική εκδοχή των πολιτιστικών αρχών της ισλαμικής επανάστασης, ιδίως όσον αφορά τις γυναίκες και τη χρήση της μαντίλας/του χιτζάμπ. Κατά τις διαδηλώσεις του 2022/2023 στο Ιράν, ζήτησε να επαναβεβαιωθεί ο νόμος με τον οποίο επιβάλλεται στις Ιρανές να φορούν μαντίλα. Υποστήριξε επίσης τον έλεγχο του διαδικτύου και τις διακοπές της λειτουργίας του εκ μέρους της κυβέρνησης. Ως εκ τούτου, είναι υπεύθυνος για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.	+

+ ΕΕ: να εισαχθεί η ημερομηνία δημοσίευσης του παρόντος κανονισμού.

	Ονοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία	Λόγοι	Ημερομηνία καταχώρισης
209.	KHAN MOHAMMADI Hodjatoleslam Ali حجت الاسلام علی خان محمدی	Ιθαγένεια: Ιρανική Φύλο: Άρρεν Ιδιότητα: εκπρόσωπος της Κεντρικής Υπηρεσίας επιβολής του καλού και απαγόρευσης του κακού (Headquarters for Enjoining Right and Forbidding Evil)	Ο Hodjatoleslam Ali Khan Mohammadi είναι ο εκπρόσωπος της καταχωρισμένης σε κατάλογο της ΕΕ Κεντρικής Υπηρεσίας επιβολής του καλού και απαγόρευσης του κακού. Το 2022 και το 2023, από τη θέση του εκπροσώπου της Κεντρικής Υπηρεσίας επιβολής του καλού και απαγόρευσης του κακού, χαρακτήρισε τη μη χρήση του χιτζάμπ ως έγκλημα και προώθησε μια σκληρή εκδοχή των πολιτιστικών αρχών της ισλαμικής επανάστασης, ιδίως όσον αφορά τις γυναίκες και τη χρήση της χιτζάμπ. Ενεργώντας από τη θέση του, εξέφρασε την υποστήριξή του και συνέβαλε στη νομιμοποίηση της καταστολής των ακτιβιστών κατά της χρήσης χιτζάμπ, υπονομεύοντας τα δικαιώματα και τις ελευθερίες των γυναικών και των κοριτσιών. Ως εκ τούτου, είναι υπεύθυνος για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.	+

+ ΕΕ: να εισαχθεί η ημερομηνία δημοσίευσης του παρόντος κανονισμού.

	Ονοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία	Λόγοι	Ημερομηνία καταχώρισης
210.	AKBARI Mohammad Sadegh محمد صادق اکبری	Ιθαγένεια: Ιρανική Φύλο: Άρρεν Ιδιότητα: πρόεδρος του Ανώτατου Δικαστηρίου της επαρχίας Mazandaran	Ο Mohammad Sadegh Akbari είναι ο πρόεδρος του Ανώτατου Δικαστηρίου της επαρχίας Mazandaran. Υπό την ιδιότητά του αυτή, είναι υπεύθυνος για την επιβολή θανατικών ποινών σε δίκες που διεξήχθησαν με αθέμιτο τρόπο (απουσία δικηγόρων, ομολογίες κατόπιν εξαναγκασμού) και για τον βασανισμό καταδίκων. Κατά τη διάρκεια των διαδηλώσεων του 2022/2023, ήταν υπεύθυνος για το κλείσιμο καταστημάτων που δεν τηρούσαν τους νόμους περί χιτζάμπ και για την επιβολή θανατικής ποινής σε διαδηλωτή 35 ετών, ψυχικά ασθενή, που φέρεται ότι έκαψε το Κοράνι. Ως εκ τούτου, είναι υπεύθυνος για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.	+

+ ΕΕ: να εισαχθεί η ημερομηνία δημοσίευσης του παρόντος κανονισμού.

	Ονοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία	Λόγοι	Ημερομηνία καταχώρισης
211.	BARATI Morteza براتی مرتضی γνωστός και ως BARATI Qazi	HMEP/NIA GEN.: 30.11.1962 Ιθαγένεια: Ιρανική Φύλο: Άρρεν Ιδιότητα: προεδρεύων δικαστής του τμήματος 1 του Επαναστατικού Δικαστηρίου του Ισπαχάν	Ο Morteza Barati είναι ο προεδρεύων δικαστής του τμήματος 1 του Επαναστατικού Δικαστηρίου του Ισπαχάν. Τον Ιανουάριο του 2023 καταδίκασε τουλάχιστον τρεις διαδηλωτές σε θάνατο με απαγχονισμό, στερώντας τους το δικαίωμα για δίκαιη δίκη. Ως εκ τούτου, είναι υπεύθυνος για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.	+
212.	AL HOSSEINI Musa Asif موسی آصف الحسینی γνωστός και ως AL-HOSSEINI Asef	Ιθαγένεια: Ιρανική Φύλο: Άρρεν Ιδιότητα: επικεφαλής δικαστής του τμήματος 1 του Επαναστατικού Δικαστηρίου του Karaj της επαρχίας Alborz	Ο Musa Asif Al Hosseini είναι ο επικεφαλής δικαστής του τμήματος 1 του Επαναστατικού Δικαστηρίου του Karaj της επαρχίας Alborz. Υπό την εποπτεία του διεξήχθησαν δίκες με συνοπτικές διαδικασίες, χωρίς τήρηση των βασικών δικαιωμάτων των κατηγορουμένων και βάσει ομολογιών που αποσπάστηκαν κατόπιν πίεσης και βασανισμού. Κατά τις διαδηλώσεις του 2022/2023, προέδρευσε στις δίκες διαδηλωτών και επέβαλε αρκετές θανατικές ποινές, δύο εκ των οποίων — κατά του Mohammed Karami και του Mohammed Hosseini— εκτελέστηκαν. Ως εκ τούτου, είναι υπεύθυνος για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.	+

+ ΕΕ: να εισαχθεί η ημερομηνία δημοσίευσης του παρόντος κανονισμού.

	Ονοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία	Λόγοι	Ημερομηνία καταχώρισης
213.	JALILI Vahid وحید جلیلی	HMEP/NIA GEN.: 1973 Ιθαγένεια: Ιρανική Φύλο: Άρρεν Ιδιότητα: διευθυντής αρμόδιος για πολιτιστικά θέματα και την εξέλιξη των πολιτικών στον Ραδιοτηλεοπτικό Οργανισμό της Ισλαμικής Δημοκρατίας του Ιράν (IRIB)	Ο Vahid Jalili είναι ο διευθυντής αρμόδιος για πολιτιστικά θέματα και την εξέλιξη των πολιτικών στον καταχωρισμένο σε κατάλογο της ΕΕ Ραδιοτηλεοπτικό Οργανισμό της Ισλαμικής Δημοκρατίας του Ιράν (IRIB). Κατά τις διαδηλώσεις του 2022/2023, ο IRIB μετέδωσε καταναγκαστικές ομολογίες αλλοδαπών ομήρων. Λόγω της υψηλής θέσης του στον IRIB, ο Jalili εμπλέκεται άμεσα στην υπονόμευση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων αλλοδαπών ομήρων και στην απάνθρωπη μεταχείρισή τους. Ευθύνεται επίσης για τη δημοσίευση προπαγανδιστικών ομολογιών υπέρ του καθεστώτος. Ως εκ τούτου, είναι υπεύθυνος για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.	⁺ »

⁺ ΕΕ: να εισαχθεί η ημερομηνία δημοσίευσης του παρόντος κανονισμού.

Οντότητες

	Ονομασία	Στοιχεία ταυτοποίησης	Λόγοι	Ημερομηνία καταχώρισης
«34.	Ανώτατο Συμβούλιο για την Πολιτιστική Επανάσταση	Συνδεδεμένο άτομο: KHOSROU PANAH Abdol Hossein (πρόεδρος και γραμματέας)	Το Ανώτατο Συμβούλιο για την Πολιτιστική Επανάσταση είναι ένα πολιτικό όργανο του καθεστώτος που είναι υπεύθυνο για την προετοιμασία και τη διαμόρφωση στρατηγικών πολιτικών και σχεδίων στους τομείς της επιστήμης, της εκπαίδευσης, της θρησκείας και της έρευνας. Προώθησε διάφορα έργα που υπονομεύουν την ελευθερία των κοριτσιών και των γυναικών θέτοντας όρια όσον αφορά την ένδυση και την εκπαίδευσή τους. Οι αποφάσεις του έχουν επίσης εισαγάγει διακρίσεις εις βάρος μειονοτήτων, όπως οι Μπαχάι. Αποτελεί μέσο προώθησης των πολιτικών του σημερινού καθεστώτος. Ως εκ τούτου, το Ανώτατο Συμβούλιο για την Πολιτιστική Επανάσταση είναι υπεύθυνο για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.	⁺ »

⁺ ΕΕ: να εισαχθεί η ημερομηνία δημοσίευσης του παρόντος κανονισμού.